

●KDDI SUPER WORLD CARD

品牌 诚信

可从日本打往中国



是您联系亲朋好友的最佳选择

大幅时间延长 价格不变

可连续拨打 265分24秒

●新大富充值电话卡

实惠 安心

追求价格 更求质量



(日本国内收费电话·家庭·携带·公用电话)

1円/分

无起步价 24小时均一

购买热线 03-3547-3727

定価200円(本体価格190円) 年間購読料4000円

大富報

2014年(平成26年)
6月15日 星期日

第365期 每月2期

編集・発行 株式会社 大富

新闻热线 03-3547-3727

广告热线 03-3547-3728

**第五届中日友好21世纪委员会中日关系研讨会在长崎举行
唐家璇：理顺中日关系需正本清源，标本兼治**



(本报讯)

6月5日，第五届中日友好21世纪委员会中日关系研讨会在长崎开幕。中方委员会首席委员、前国务委员唐家璇，日方委员会首席委员、日本邮政公司社长西室泰三分别率双方部分委员与会。

唐家璇代表中方委员会作了题为《正本清源、标本兼治、推动中日关系改善发展》的主旨发言。唐家璇在发言中指出，要从根本上理顺中日关系，是一项十分艰巨复杂的系统工程，可用8个汉字概括，就是：“正本清源，标本兼治”。处理中日两国这种极其

复杂的关系，必须有一些双方都认真遵循的基本原则，这就是两国关系的“源头”。两国邦交正常化42年来，中日关系取得巨大发展，其重要基础就是恢复邦交时两国政府和领导人达成的一系列重要谅解和共识，以及《中日联合声明》等四个政治文件中规定的各项原则精神。而无论是前年的所谓“购岛”事件，还是去年底日本领导人参拜靖国神社，要害都在于对上述原则和精神的背弃。

唐家璇表示，日方有些人常说要回到战略互惠关系的“原点”，但离开邦交正常化的原则精神，战略互惠关系就会成为“无源之水，无本之木”。处理中日关系，需要重新确认邦交正常化的“原点”。而他理解的中日关系“原点”，就是三个关键词：以史为鉴、求同存异、世代友好。

在“标本兼治”方面，

唐家璇认为所谓“治标”，就是不能回避影响两国关系的突出问题，当务之急是要妥善处理历史和钓鱼岛问题，把中日关系尽快稳下来。要实现两国关系长期、健康、稳定的发展，需要双方下大力气推进政治互信和国民感情两大系统工程，这就是如何“治本”的问题。为此他提出，第一，双方要重新确立相互认知和定位，从根本上解决彼此是伙伴还是威胁，是机遇还是挑战的问题。第二，双方要建立政治安全互信，以顺应时代潮流的新安全观化解战略安全疑虑。第三，坚持不懈地推进各领域交流合作，强化利益纽带，改善民意环境，为两国关系的长期稳定发展打下坚实基础。

西室泰三在开幕式上发言表示，日中关系不仅是两国国民，也是全亚洲乃至全世界共同关心的课题。两国关系的改善除需各自努力向对方阐明自身主张外，也应冷静客观倾听对方声音。

研讨会上，双方委员围绕中日关系以及有关问题交换了意见，一致认为中日关系十分重要，当前两国关系严峻局面持续下去不符合双方利益。两国政府应通过对话磋商妥善处理矛盾分歧，有效管控危机，防止两国关系受到进一步冲击和干扰。中方敦促日本政府和领导人正视当前两国关系困难局面的根源所在，恪守迄今反省侵略历史的表态（下转3版）

关注CCTV大富 学好汉语 了解中国

2014外国人汉语大会预赛落幕复赛即将启动

(据央视消)

息) 2014“汉语桥”全球外国人汉语大会预赛选拔活动于5月15日在北京语言大学圆满落下帷幕。预赛自5月4日起，在桂林、西安、南京、成都、重庆、济南、



杭州、厦门、昆明、大连、上海、广州、北京共十三个城市进行预赛选拔，吸引了来自全国一百二十一所高校选手、中小学生选手、社会选手以及海外汉语爱好者，最终产生了一百名来自三十个国家的预赛优胜者。预赛城市超过一百二十家媒体进行了广泛的报道，在留学生群体、在华外国人士以及海外人士中引起了强烈的反响。此次预赛产生的一百名优胜者于五月底步入中央电视台演播室展开同台竞技，进行复赛选拔。

复赛分为八个主题方向，分别为吹拉弹唱、柴米油盐、能工巧匠、入乡随俗、水墨丹青、谈古论今、天南地北、咬文嚼字。涉及音乐戏曲、饮食与生活、民间技艺、民俗、书画、历史、地理、文学领域，全方位展现中华文化的丰富内涵和独特魅力。

随后通过复活赛、半决赛和决赛，最终决出冠亚军。来自全世界学汉语、用汉语的外国人将汇聚一堂，在这场全球的汉语盛会上展示自己的汉语实力，比拼汉语文化知识，展现汉语魅力和中华文化的丰富内涵和独特魅力，给全球的观众带来一场关于汉语的饕餮盛宴，全球观众将通过这场盛会“学好汉语，读懂中国”。

2014“汉语桥”全球外国人汉语大会作为中央电视台的大型重点项目，于今年3月正式启动，全部十二场比赛将在CCTV-4于今年7月至9月陆续播出，决赛及颁奖典礼同时在CCTV-1晚间黄金时段播出。届时CCTV大富频道将播出部分精彩比赛。

2014“汉语桥”全球外国人汉语大会由中央电视台与孔子学院总部/国家汉办联合主办，由中央电视台中文国际频道(CCTV-4)承办，实行多媒体合作、全网络覆盖的联动机制，开创一档文化味十足的竞技、益智类节目。

将通过比赛展现中外文化的交流与碰撞，挖掘选手与中国的情缘，从中国汉字中发现中国性格，以汉语为媒介向世界传播中国文化与中国价值，力求为外国友人的中国梦架起一道文化的桥梁。

**访日外国游客连续两月刷新历史最高纪录
签证继续松绑：访日单次逗留期限将延至一年
没有永住签证也可在日本买房长期居住**

(本报讯) 日本政府为推进“观光立国”政策，实现“到2020年外国人游客每年达到2000万人”的计划目标，以及吸引富有的外国人来日本

观光、居住、促进消费，刺激房地产市场发展，日本政府计划进一步放宽针对外国人的访日签证政策。新拟定的观光促进计划将于6月公布。这份新

的促进计划中，提出了针对外国人富裕阶层的新的签证优惠政策，每一次来日本允许逗留的时间从90天延长到1年。快到1年时离开日本1次后再入



境，又可以在日本逗留1年，次数不限。

(下转第3版)

CCTV大富频道「中国中央电视台」· 凤凰卫视频道「凤凰卫视」 故乡的音、故乡的情…… 乡音、乡情、从您拨打大富服务热线开始: 03-3547-3727



CCTV大富
スカパー!CH568
客服电话 03-3547-3727



为爱结婚

(中国语 日文字幕) 7月2日开播! CCTV大富スカパー! CH568)